

AVIS PUBLIC

ADOPTION DU BUDGET POUR L'ANNÉE 2020, DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS POUR LES ANNÉES 2020-2021-2022 ET DU RÈGLEMENT DE TAXATION POUR L'ANNÉE 2020

En conformité avec l'article 474.2 de la *Loi sur les cités et villes* (RLRQ c. C-19), AVIS PUBLIC est par les présentes donné que le conseil municipal de la Ville de Kirkland adoptera le budget 2020 ainsi que le Programme triennal d'immobilisations pour les années 2020-2021-2022 de la municipalité, lors de deux (2) séances extraordinaires qui se tiendront le lundi 16 décembre 2019 à 19 h et 19h15 à la salle du conseil à l'hôtel de ville, 17200 boulevard Hymus, Kirkland.

Une troisième séance spéciale sera tenue à 19h30 pour l'adoption du règlement no GEN-2020-50 intitulé : *Règlement imposant la taxe foncière générale pour 2020 et comportant d'autres mesures fiscales.*

Les séances seront précédées de la présentation du budget.

Tous les résidents de Kirkland sont invités à y assister.

Donné à Kirkland, ce 4^e jour de décembre 2019.

Annie Riendeau, avocate
Greffière et directrice des affaires juridiques



PUBLIC NOTICE

ADOPTION OF THE YEAR 2020 BUDGET, THE THREE-YEAR CAPITAL EXPENDITURE PROGRAM FOR THE YEARS 2020-2021-2022 AND THE 2020 TAXATION BY-LAW

In conformity with Section 474.2 of the *Cities and Towns Act* (CQLR c. C-19), PUBLIC NOTICE is hereby given that the Municipal Council of the Town of Kirkland will adopt the 2020 Budget and the Three-Year Capital Expenditure Program for the years 2020-2021-2022 of the municipality, at two (2) special sittings to be held on Monday, December 16, 2019 at 7 p.m. and 7:15 p.m. in the Council Room at the Town Hall, 17200 Hymus Boulevard, Kirkland.

A third special sitting will be held at 7:30 p.m. for the adoption of By-Law No. GEN-2020-50 entitled: *By-Law imposing the general property tax for 2020 and adopting other fiscal measures.*

The meetings will be preceded by the presentation of the budget.

All residents of Kirkland are invited to attend.

Given at Kirkland, this 4th day of December, 2019.

Annie Riendeau, Attorney
Town Clerk and Director of Legal Affairs

Prenez note qu'à compter du 1^{er} janvier 2020, les avis publics seront publiés uniquement sur le site Internet de la ville de Kirkland: <http://www.ville.kirkland.qc.ca/>

Please note that as of January 1st, 2020, public notices will be published on the Town of Kirkland website only: <http://www.ville.kirkland.qc.ca/>